

บทพื้นฟูวิชาการ

การให้ของเหลวเพื่อรักษาผู้ป่วยโรคไต

นริสา พุตระกูล *

Futrakul N. Therapeutic hydration as a treatment for patient with renal disease. Chula Med J 1993 Nov; 37(11) : 697-704

A decreased effective-circulatory blood-volume has been empirically implicated in various forms of chronic glomerulonephritides. Pre-renal factors namely inadequate intake, fever, infection and tubular dysfunction with defective preservation of water and electrolytes commonly encountered in chronic form of glomerulotubulointerstitial disease are responsible for such defect. Therapeutic hydration in this circumstance would be of clinical benefit in term of restoring the function of the remaining nephron and preventing the disease progression. Simple hydration may mainly be beneficial to the mild case of purely decreased effective-circulatory blood volume; however, therapeutic achievement in most cases associated with chronic glomerulonephropathy usually follows the combination of hydration plus vasodilators.

Key words : Hydration, Glomerulonephritis, Tubular dysfunction.

Reprint request : Futrakul N, Department of Medicine, Faculty of Medicine, Mahidol University, Bangkok, Thailand.

Received for publication. October 1, 1993.

โดยทั่วไปผู้ป่วยโรคไตส่วนใหญ่มักมีภาวะขาดน้ำซึ่งอาจเป็นมาเรื่อังอยู่แล้วหรือเกิด มีภาวะเฉียบพลันแทรกซ้อนร่วมด้วย ดังแสดงในผังภาพที่หนึ่ง

membranoproliferation หรือพวกรที่มีความผิดปกติส่วนของทิวโนโลอินเตอร์สติเชียม(tubulointerstitium) ต่างก็มีบทบาทในการทำให้ร่างกายเสียเกลือและน้ำได้ทั้งสิ้น

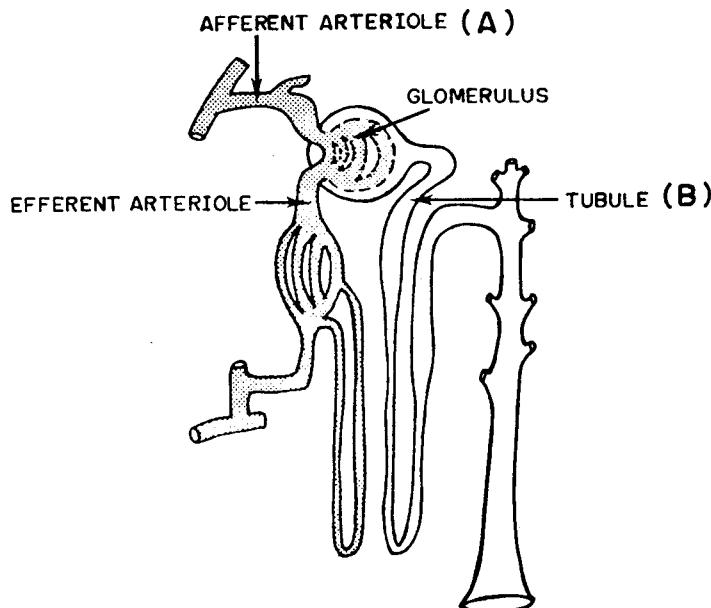


Figure 1. Pathologic site causing reduced effective circulatory blood volume.

กลวิธนานการขาดน้ำมีสาเหตุใหญ่มาจากการ 2 กลไกด้วยกันคือ ภาวะเลือดไหลเวียนพร่อง (reduced effective circulatory blood volume) ซึ่งตรงกับจุด A ในภาพ ภาวะเลือดพร่องเกิดได้จากหลายปัจจัย อาทิ ร่างกายขาดน้ำจากการอักเสบติดเชื้อ ไข้ รับประทานอาหารและน้ำดื่มน้อยเพียงพอ หรือส่วนใหญ่เกิดจากปัจจัยที่ 2 ที่เกิดจากเซลล์บุ托้ได้ทำงานผิดปกติ โดยไม่สามารถเก็บน้ำเนื่องจากเสียสมรรถภาพการทำงานปัสสาวะให้เข้มข้นอันเป็นกระบวนการแรกที่เซลล์บุ托้ได้จะเสียเมื่อถูกกระบวนการจากสารพิษ หรือเป็นผลสืบเนื่องจากภาวะได้อักเสบเรื้อรังทั้งหลาย (จุด B ในภาพ)

ในผู้ป่วยโรคไตส่วนใหญ่ พยาธิสภาพในแต่ละส่วนของไตไม่ว่าจะเป็นส่วนหลอดเลือด (vessel) เช่น พวกรที่มี arteriolosclerosis พวกรที่มีความดันโลหิตสูง พวกรที่มีพยาธิสภาพส่วนโกลเมอรูลัส (glomerular disease) ชนิดค่อนข้างรุนแรง อาทิ พวกร diffuse mesangial proliferation, focal segmental glomerulosclerosis หรือ

พวกรที่มีพยาธิสภาพของหลอดเลือดที่ร่วมกับความดันโลหิตสูง ใจจะทำหน้าที่ขับเกลือ และนำออกมากมากกว่าปกติ ซึ่งมักจะแปรตามความดันโลหิตที่สูงขึ้นตามทฤษฎีของ Guyton ที่ว่าด้วย pressure-natriuresis relationship⁽¹⁾ กล่าวคือ เมื่อความดันโลหิตสูงขึ้น ใจจะทำหน้าที่ขับสารเกลือและน้ำเพิ่มมากขึ้น เพื่อปรับความดันโลหิตให้ลดลง ผลลัพธ์จากการดังกล่าวทำให้ปริมาณเลือดหล่อเลี้ยงร่างกายในผู้ป่วยโรคไตอักเสบเรื้อรังที่มีความดันโลหิตสูง ส่วนใหญ่ที่ได้รับการปรับตัวแล้วจะมีระดับพร่องกว่าปกติ (decreased effective circulatory blood volume)

ผู้ป่วยได้อักเสบจากโรคของโกลเมอรูลสทั้งหลายที่เป็นชนิดเรื้อรัง มักเกิดภาวะขาดน้ำและเกลือเช่นกันซึ่งอาจอธิบายตามทฤษฎีที่ว่าด้วยการขาดเลือดในไตจากการทำงานของเซลล์บุติ้วในหลอดเลือดฝอยที่ผิดปกติ (glomerular endothelial dysfunction)⁽²⁾ ทำให้ไม่สามารถหลั่งสารฤทธิ์ขยายหลอดเลือด (vasodilating substances) อาทิ พรอส-

ตาชั้ยคลินหรือในตริกออกไซด์) ออกมากได้พอเพียงกับที่ต้องการ ผลกระทบจากการที่ขาดเลือดหล่อเลี้ยงตังกล้าวทำให้การทำงานของเซลล์นุ่มห่อได้ผิดปกติไป ความผิดปกติชนิดที่พบได้บ่อยคือการที่ได้ไม่สามารถทำให้ปัสสาวะเข้มข้นได้ (*maximal urinary concentration defect*) หรือไม่สามารถควบคุมการลำเลียง หรือดูดซึมสารเกลือธาตุเข้าร่างกาย (*tubular transporting defect*) ได้ตามปกติ⁽³⁻⁵⁾

ภาวะขาดน้ำและเกลืออาจเกิดขึ้นได้เองจากพยาธิสภาพของเซลล์ห่อได้โดยตรง อาทิพากภาวะเลือดเป็นกรดจากความผิดปกติของเซลล์นุ่มห่อไต (*renal tubular acidosis*) พวกที่ขาดสารโปแทสเซียม แมgnีเซียม หรือแคลเซียม ผู้ป่วยโรคไตที่มีความผิดปกติโดยตันเหตุอยู่ที่เซลล์นุ่มห่อได้อย่างเดียว (ไม่ใช่ความผิดปกติของเซลล์นุ่มห่อได้ที่เป็นผลตามมาจากการโกรกโกลเมอรูลัส) มักไม่ค่อยมีอาการแสดงทางคลินิกให้เห็นเด่นชัด เช่น ในระยะแรกความดันโลหิตที่นำไปมักปกติ ปัสสาวะปริมาณปกติหรือค่อนข้างมาก ความถ่วงจำเพาะมักต่ำกว่าปกติ ภาวะขาดน้ำมักสังเกตได้ลำบาก ผู้ป่วยเหล่านี้จะแสดงอาการของภาวะขาดเกลือและน้ำในยามจำเป็นที่ร่างกายต้องการเก็บน้ำและเกลือ เช่น ในฤดูร้อนระยะเวลาที่มีไข้เจ็บป่วยรับประทานอาหารและน้ำไม่ได้ในภาวะดังกล่าวผู้ป่วยเหล่านี้จะแสดงอาการของร่างกายขาดเลือดหล่อเลี้ยง อาทิ ชีพจรเดันเร็ว pulse pressure แคบ แต่ปริมาณปัสสาวะอาจไม่ลดในระยะแรก ๆ อัตราการกรองพลาสม่าของโกรกโกลเมอรูลส์มักปกติเป็นส่วนใหญ่ จะลดน้อยลงเมื่อร่างกายขาดเลือดหล่อเลี้ยงอย่างมาก

ผู้ป่วยที่มีพยาธิสภาพของส่วนเซลล์นุ่มห่อได้ชนิดเรื้อรัง หรือที่เป็นร่วมกับโรคไตอักเสบส่วนโกรกโกลเมอรูลัสทั้งหลายที่มีการทำลายของเซลล์นุ่มห่อได้ (*tubulointerstitial disease*) ความผิดปกติของเซลล์นุ่มห่อได้จะทำให้ได้เสียน้ำและเกลือมากกว่าปกติอยู่ตลอดเวลา ภาวะร่างกายขาดเลือดหล่อเลี้ยง (*reduced effective-circulatory blood volume*) จึงพบได้ค่อนข้างบ่อยในผู้ป่วยกลุ่มนี้ แม้ว่า ร่างกายผู้ป่วยเหล่านี้บางครั้งอาจมีภาวะบวมนอกเซลล์ปราศจากให้เห็นก็ตาม (*interstitial edema*) การสังเกตอาการแสดงทางคลินิกต้องอาศัยดัชนีบ่งหลาຍ ๆ อย่างประกอบกัน อาทิ อัตราการเต้นของหัวใจที่อาจสูงผิดปกติภาวะเลือดเป็นด่างที่หาสาเหตุไม่ได้ (*contraction alkalosis*) ภาวะโซเดียมพร่อง (*hyponatremia*) หรือภาวะโซเดียมเกิน (*hypernatremia*) การตรวจพิเศษความถ่วงจำเพาะปัสสาวะ (*specific gravity*) ที่ค่อนข้างสูงกว่าที่ควรจะเป็น อาทิ ความถ่วงจำเพาะปัสสาวะในผู้ป่วยได้อักเสบชนิดรุนแรง เช่น *focal segmental*

glomerulosclerosis ที่พบสูงถึง 1.018 หรือมากกว่า ทั้ง ๆ ที่โดยทั่วไปอยู่ในระดับ 1.010 ความผิดปกติในปัสสาวะนี้มักจะเห็นเด่นชัดขึ้นในขณะที่ร่างกายมีการสูญเสียน้ำและเกลือมากขึ้น เช่น ในหน้าร้อน ร่างกายมีภาวะไข้หรือมีการอักเสบติดเชื้อ ในสถานการณ์ดังกล่าวรวมจากการเปลี่ยนแปลงความถ่วงจำเพาะปัสสาวะที่เกิดขึ้นแล้ว อาจพบเม็ดโลหิตเพิ่มมากขึ้นในปัสสาวะรวมทั้งพวก cast ต่าง ๆ โปรดีน และพวก *tubular enzyme* ที่เพิ่มมากขึ้น ยิ่งกว่านั้นปริมาณปัสสาวะก็มีได้ลดน้อยลงเท่าที่ควรจะเป็นเพื่อเก็บน้ำในกระบวนการนี้ที่ร่างกายขาดน้ำเช่นนั้น

การประเมินภาวะขาดน้ำในผู้ป่วยโรคไตที่มีอาการบวมอาจกระทำได้ยาก เพราะอาการบวมจะบังภาวะขาดน้ำไว้อย่างไรก็ได้ การวิเคราะห์ภาวะบวมอย่างถูกต้องกันจะเป็นประโยชน์ ผู้ป่วยได้อักเสบที่มีไข้ขาวร้าวในปัสสาวะ มีระดับโปรตีนในเลือดต่ำ ปริมาณโปรตีนที่ต่ำในเลือดมีผลเกี่ยวกับปริมาณเลือดไหลเวียน (*effective circulatory blood volume*) ที่ต่ำกว่าปกติด้วย เลือดไหลเวียนที่ต่ำกว่าปกตินี้จะกระตุนร่างกายให้หลังสารอัลدوสเตอโรน (*aldosterone*) และแอนติไดยูเรติกฮอร์มิน (*ADH*) เพิ่มเพื่อลดเลี้ยงสารโซเดียมและน้ำเข้าร่างกายมากขึ้น มีผลทำให้เกิดอาการบวมนอกเซลล์ (*interstitial edema*)

การคั่งของน้ำและเกลือในอินเตอร์สิติเชียมจึงเป็นปรากฏการณ์ปกติที่ผู้ป่วยไตที่มีปริมาณเลือดไหลเวียนพร่องจากภาวะโปรตีนในเลือดพร่องจะกักน้ำส่วนหนึ่งไว้ในส่วนอินเตอร์สิติเชียมดังกล่าว (น้ำส่วนเกินนี้มีระดับโปรตีนในเลือดสูงเป็นปกติ จะดึงน้ำส่วนนี้เข้าสู่ระบบเลือดทำให้ปริมาณเลือดปรับระดับสูงปกติได้) ความเข้าใจดังกล่าวเป็นสิ่งถูกต้องที่ควรจะให้ผู้ป่วยที่มีภาวะโปรตีนในเลือดต่ำมีอาการบวมให้ปราภูมิให้เห็นบ้างเพื่อเป็นการชี้บ่งว่าปริมาณเลือดไหลเวียนไม่ต่ำเกินความจำเป็นเกินไป แต่ในเชิงปฏิบัติมักพบการแก้ไขภาวะบวมดังกล่าวด้วยการให้ยาขับปัสสาวะเพื่อให้ผู้ป่วยดูด排 และมักเป็นที่ยอมรับของผู้ป่วยจำนวนไม่น้อย การกระทำการดังกล่าวอาจเกิดโทษมากกว่าประโยชน์ เพราะการใช้ยาขับปัสสาวะอาจทำให้ปริมาณเลือดไหลเวียนที่พร่องอยู่แล้วกลับเพิ่มความรุนแรงขึ้น ปริมาณเลือดไหลเวียนที่พร่องมากขึ้นจะมีผลกระทบต่อการทำงานของไต อาทิ การกรองพลาสม่าของโกรกโกลเมอรูลัส (*glomerular filtration rate* หรือ *creatinine clearance*) และการทำงานของเซลล์นุ่มห่อได้ ทำให้กระบวนการทำลายไต ซึ่งดำเนินอยู่แล้วอย่างต่อเนื่องรุนแรงขึ้น

วิธีการรักษา

อนุสันธิจากทัศนคติังกล่าวข้างต้นการรักษาผู้ป่วยโรคไตโดยวิธีการแก้ไขภาวะขาดเกลือและน้ำโดยวิธีให้น้ำ (hydration) จึงเป็นสิ่งที่จำเป็นและควรปฏิบัติ การให้น้ำเป็นประโยชน์สำหรับผู้ป่วยโรคไตส่วนใหญ่ ยกเว้น ในรายที่เกิดจากการอักเสบของไตชนิดเฉียบพลันที่มีการเพิ่มเซลล์ (acute proliferative glomerulonephritis) ที่มีภาวะน้ำเกินในเลือด (hypervolemia) ในผู้ป่วยที่มีภาวะไตวายอย่างรุนแรงที่ไม่สามารถขับน้ำและเกลือออกมากได้ เช่น ภาวะไตวายชนิด oliguric หรือ anuric พวกที่มีทางเดินหัวปัสสาวะอุดตัน (obstructive uropathy) สำหรับผู้ป่วยที่มีโรคอื่นแทรกซ้อน อาจเป็นอุปสรรคต่อการให้น้ำเข้าร่างกายผู้ป่วยเช่นมีโรคหัวใจ โรคปอดร่วมอยู่ด้วยการให้น้ำต้องพึ่งระดับรังสีเป็นพิเศษ การประเมินสถานะของผู้ป่วยและสังเกต การตอบสนองต่าง ๆ ของผู้ป่วยอย่างใกล้ชิดและต่อเนื่องจะช่วยได้เป็นอย่างมาก

หลังการขันแรก คือ การตรวจสอบปริมาณปัสสาวะที่ผู้ป่วยสามารถขับออกมากได้ว่ามีจำนวนเท่าใดสมมติว่า 1000 มล./วัน เราสามารถให้ของเหลว (fluid) ซึ่งมักนิยมเป็นชนิด half strength หรือ ความเข้มข้นอีนตามความเหมาะสมของสภาพ electrolyte ของผู้ป่วยนั้นในปริมาณที่มากกว่า 1000 มล./วัน การให้ของเหลวอาจกระทำได้ทางรับประทานหากผู้ป่วยสามารถตอบสนองได้ มีฉันนัการให้ของเหลวทางหลอดโลหิต จึงเป็นสิ่งจำเป็นในรายที่ผู้ป่วยไม่สามารถรับประทานได้ owing to เพียง หรือระหว่างที่สังเกตอาการทางคลินิกพบว่าสมรรถภาพการทำงานของไตเสื่อมลงตามลำดับปริมาณของเหลวที่จะให้และอัตราเร็วในการให้ของเหลวนั้นจะเป็นเท่าใดซึ่งอยู่กับสภาวะร่างกายของผู้ป่วยในขณะนั้น และความสามารถในการตอบสนองผู้ป่วยโรคไตที่มีภาวะการทำงานของไตพร่องที่ไม่มีโรคหัวใจ, ปอดแทรก การให้ของเหลวแก่ผู้ป่วยเหล่านี้จะกระทำได้ง่ายและให้ในอัตราเร็วได้ สำหรับผู้ป่วยสูงอายุการทำงานของหัวใจ ปอด ควรได้รับการประเมินอย่างถี่ถ้วน การให้ของเหลวต้องระมัดระวังเป็นพิเศษผู้ป่วยที่มีภาวะโรคติดเชื้อในกระแสโลหิต เสฟลิสแทรก การให้ของเหลวเข้าหลอดโลหิตต้องได้รับการดูแลอย่างใกล้ชิดตลอดเวลา เพราะภาวะเสฟลิสทำให้ปริมาณเลือดไหลเวียน ไม่คงที่เนื่องจากมีการเปลี่ยนแปลงที่ผนังหลอดเลือดและการไหลของเลือดใน microcirculation ที่ผิดปกติอย่างมาก การประเมินสภาวะน้ำและเกลือของผู้ป่วยนั้นว่าขาดมากน้อยแค่ไหนจะช่วยชี้นำปริมาณของเหลวที่จะให้ ทราบได้ที่ผู้ป่วยมีปัสสาวะออกและเพิ่มขึ้นเรื่อยๆ ตามปริมาณของของเหลวที่เพิ่มขึ้น โดยไม่มีอาการแทรก

ขั้นตอนปอดและหัวใจการให้ของเหลวควรดำเนินต่อไปเพื่อหาจุดที่เหมาะสมสามารถแก้ไขภาวะขาดน้ำและเกลือได้ซึ่งในทางปฏิบัติคือการให้ของเหลวต่อไปจนกว่าจะถึงจุดที่ได้สามารถปรับตัวในการทำงานได้ดีที่สุด

การแนะนำผู้ป่วยโรคไตให้ดื่มน้ำให้เพียงพอ กับความต้องการของร่างกาย โดยเฉพาะในหน้าร้อนเป็นสิ่งจำเป็นและมีความสำคัญต่อการป้องกันเซลล์ต่าง ๆ ในไตมีให้ถูกทำลายไปโดยเฉพาะเซลล์บุหุ่ม เนื่องจากภาวะขาดน้ำจะกระตุ้นให้ร่างกายของผู้ป่วยหลั่งสาร Vasopressin ออกมากจาก Vasopressin ที่ออกมากนานี้จะใช้พลังงาน ATP ในเซลล์บุหุ่ม ทำให้มากขึ้นเพื่อคุ้มครองน้ำกลับเข้าร่างกาย⁽⁶⁾ ภาวะดังกล่าวเป็นอันตรายต่อเซลล์บุหุ่ม ที่ได้ซึ่งมักขาดพลังงาน ATP อยู่แล้วเนื่องจากขาดบริมาณเลือดหล่อเลี้ยง และเซลล์บุหุ่มได้ถูกกระแทกจากสารพิษต่าง ๆ ที่มีผลต่อ phospholipid membrane อาทิ สาร reactive oxygen radicals,⁽⁷⁾ สาร parathyroid hormone,⁽⁸⁾ สาร eicosanoid⁽⁹⁾ ต่าง ๆ เป็นต้น โดยสรุป vasopressin ที่ออกมากผิดปกตินี้จะทำให้เซลล์บุหุ่มที่ได้ขาด ATP มากขึ้น ทำให้การทำงานของปั๊มต่าง ๆ อาทิ Na-K ATPase pump บกพร่องมากขึ้น มีผลทำให้เกิดการคั่งของโซเดียม และแคลเซียมในเซลล์ เกิดเซลล์บวมและห้ำยสุดเซลล์บุหุ่ม ที่ได้แตกด้วย

ผู้ป่วยที่การทำงานของไตไม่ดี การให้ fluid อย่างเดียวอาจไม่ได้ผลเนื่องจากมีการอุดตันของท่อไต การให้ยาขับปัสสาวะ อาทิ furosemide ในขนาด 2-5 มก./กก. ครั้ง อาจช่วยให้ปัสสาวะไหลสะดวกขึ้นเมื่อปัสสาวะไหลแล้วการให้ furosemide ขนาดต่ำ เช่น 20-40 มก. ละลายในน้ำเกลือ 500-1000 มล. ก็อาจเป็นประโยชน์ต่อการเพิ่มการขับปัสสาวะ (หมายเหตุ การให้ยาขับปัสสาวะอย่างเดียวโดยไม่ให้น้ำและเกลือเพิ่มจะทำให้ภาวะขาดน้ำและเกลือเพิ่มมากขึ้น เป็นอันตรายต่อไต)

การให้ dopamine ขนาด 1-2 ไมโครกรัม/กก./นาที ก็อาจให้ได้เพื่อเพิ่มปริมาณปัสสาวะ เพราะ dopamine จะช่วยคลายการหดรัดตัวของ afferent arteriole เพิ่มสาร atrial natriuretic factor ซึ่งจะลดการดูดซึมกลับของโซเดียมเข้าเซลล์

การให้ dopamine อย่างเดียวอาจไม่ได้ผลดีเท่าที่ควร เนื่องจาก dopamine ในความเข้มข้นดังกล่าว ไม่สามารถคลายการหดรัดตัวที่ efferent arteriole ของไต จึงอาจทำให้ความดันภายในโกลเมอรูลสูงขึ้น ซึ่งเป็นอันตรายต่อเซลล์บุหุ่มหลอดเลือดฝอยของโกลเมอรูลได้ การให้ dopamine จึงควรให้ร่วมกับยาที่ออกฤทธิ์คลายการ

หลอดตัวที่ efferent arteriole ด้วย เช่น ยาต้านถุทธ์เกร็ด เลือด (dipyridamole), ยาต้านแคลเซียมเข้าเซลล์ (calcium channel blocker) หรือยาต้านถุทธ์และจิโโกรเทนซิน ค่อนเวทติงเอนเซยาร์ (ACE inhibitor) การให้ยาเพื่อ คลายการหดตัวพร้อมกันที่จุด afferent และ efferent arteriole จะช่วยเพิ่มปริมาณเลือดหล่อเลี้ยงไตและเซลล์บุ ห่อไต โดยไม่เพิ่มความดันในหลอดเลือดฟอยโกลเมอรูลัส และไม่ทำให้อัตราการกรองพลาสมាយองโกลเมอรูลัสลดลง

ตัวอย่างผู้ป่วย

รายที่ 1 ผู้ป่วยชายอายุ 19 ปี ประวัติเป็นโรคไต ชนิดเนฟโรสตั้งแต่อายุ 5 ปี รักษาด้วยยา prednisolone อายุ 1 ปี ปัสสาวะปกติได้หยุดยาเรื่อยมา จนเมื่ออายุได้ 16 ปี กลับบวมใหม่ ตรวจพบความดันโลหิตสูง 140/100 มม.ปดาท ไม่ตอบสนองต่อยาสเตียรอยด์ ได้รับการตรวจขึ้นเนื้อไตพบ เป็นชนิด focal segmental glomerulosclerosis

การทำงานของไตพบอัตราการกรองพลาสมាយองโกลเมอรูลัสลดต่ำลง (creatinine clearance 50 มล./นาที/1.73 m²) ได้ให้ยา dipyridamole 10 มก./กก./วัน, isradipine 5 มก./วัน, ACE inhibitor 5 มก./วัน, prednisolone 40 มก. วัน เว้นวัน ผลปรากฏว่า การทำงาน ของไตดีขึ้น (CCr 85 มล./นาที/1.73 m²) proteinuria 1-2+, 10 วันก่อนมาโรงพยาบาล มีอาการปวดท้องแผล epigastrium น้ำหนักตัวเพิ่มขึ้น 11 กก. ความดันโลหิต 100/70 มม. ปดาท ชีพจร 86 ครั้ง/นาที ปัสสาวะน้อยลง, ตรวจพบไข้ขา 3°, pH 7.5, specific gravity 1.020, glucose trace, red blood cell 0-2, hyaline cast, oval fat body, many rod organism ปริมาณปัสสาวะ 400 มล./24 ชั่วโมง ตรวจเลือดพบ hemoglobin 16.7 กรัม/100 มล., platelet 540,000/mm.³ ได้ทำการรักษาโดยได้

- 1) Fluid ในรูปของ NSS 100-150 มล./ชม.
- 2) Dopamine 2 ไมโครกรัม/กก./นาที
- 3) Heparin 75 unit/กก./ทุก 12 ชั่วโมง
- 4) Furosemide 20-40 มก. ละลายในน้ำเกลือที่ให้ 1000 มล.

ผลการรักษาดังกล่าวทำให้อัตราการกรองพลาสมាយองโกลเมอรูลัส (CCr) เพิ่มจาก 5 มล./นาที/1.73 m² เป็น 110 มล./นาที/1.73 m² ในขณะเดียวกันการทำงานของ

เซลล์บุห่อไตที่เกี่ยวกับการดูดซึมของสารเกลือธาตุก็ดีขึ้น ดังรายละเอียดในตารางที่ 1

รายที่ 2 ผู้ป่วยชายอายุ 16 ปี ประวัติเป็นโรคไต ชนิดเนฟโรสตั้งต่อต่อการรักษาด้วยยาสเตียรอยด์มา 3 ปี มีพยาธิสภาพเป็น focal segment glomerulosclerosis อัตราการกรองพลาสมាយองโกลเมอรูลัสต่ำโดย creatinine clearance ได้ 36 มล./นาที/1.73 m² ความดันโลหิต 130/90 มม.ปดาท ได้ให้การรักษาด้วยยา dipyridamole 15 มก./กก./วัน isradipine 5 มก./วัน, enalapril 15-20 มก./วัน สลับกับ cilazapril 1.25 มก./วัน 1 ปีภายหลังการรักษา ด้วยวิธีดังกล่าว creatinine clearance เพิ่มขึ้นเป็น 70-80 มล./นาที/1.73 m² 2 ปีต่อมาผู้ป่วยมารับการรักษาหุ้กเสน ตรวจพบความดันโลหิต 90/60 มม.ปดาท ชีพจร 90 ครั้ง/นาที ปัสสาวะ 200 มล. ในเวลา 10 ชั่วโมง การตรวจ ปัสสาวะพบไข้ขา trace, specific gravity 1.015 pH5, creatinine clearance 47 มล./นาที/1.73 m², FENa⁺ 1, FECa 0.3, FEUA⁺ 11, FEPO⁺ 25 ภายหลังการให้ผู้ป่วยดื่มน้ำ เพิ่มขึ้น (2 ลิตรต่อวัน) พร้อมกับทานยา dipyridamole 10 มก./กก./วัน, Celizapril 2.5 มก./วัน, nefidipine 10 มก./วันพบว่าอัตราการกรองพลาสมាយองโกลเมอรูลัสเพิ่มขึ้นเป็น 80 มล./นาที/1.73 m² (รายละเอียดดังแสดงในตารางที่ 1)

รายที่ 3 ผู้ป่วยชายไทย อายุ 19 ปี มาด้วยอาการไข้ หน้าสั้น ปัสสาวะแดง ไม่ตอบขัดมา 4 วัน ตรวจร่างกาย พบความดันโลหิต 110/60 มม.ปดาท ชีพจร 80 ครั้ง/นาที อุณหภูมิ 36.3°ช. หายใจ 20 ครั้ง/นาที ค่อนข้างชื้น อ่อนแรง ปอดหลังด้านขวา การตรวจร่างกายอื่นไม่พบสิ่งผิดปกติ

ผลการตรวจปัสสาวะพบ ปัสสาวะสีแดง ความถ่วง จำเพาะ 1.010, ไข้ขา 1+, เม็ดเลือดแดงมาก, เม็ดเลือดขาว 5-10 ตัว/HD, granular cast, red blood cell cast และ broad cast, bacteria ชนิด rod 1+ การตรวจ CBC พบ อะโนโกลบิน 9.8 กรัม%, เม็ดเลือดขาว 8800 ตัว เป็นชนิดโพลี莫ร์ฟ 88%, ลิมโฟซัยท์ 9%, โมโนซัยท์ 3%, เกร็ตเลือด 185,000 ตัว/cumm, ชีรั่มอลบิวิน 2.9 กรัม%, โกลบิวulin 2.6 กรัม%, ชีรั่มคริอาดินิน 5.1 มก% การตรวจทางรังสีพบ mild hydronephrosis และ renal calculi ในไตข้างขวา ปริมาณปัสสาวะวันแรกขึ้นได้ 350 มล. ได้เริ่มการรักษา ด้วยการให้ของเหลวเข้าเส้นวันแรก 3000 มล. และเพิ่ม

* fractional excretion of filtered sodium (FENa), fractional excretion of filtered calcium (FECa), fractional excretion of filtered uric acid (FEUA), fractional excretion of filtered phosphate (FEPO₄)

ปริมาณของเหลวตามลำดับ เป็น 6000 มล./วัน ร่วมกับ การให้ยาปฏิชีวนะยาต้านเกร็ดเลือด และยาต้านฤทธิ์ของแองจิโอเทนซินคอนเวอติงเอนไซม์ (ACE inhibitor) ปรากฏว่าปริมาณปัสสาวะเพิ่มขึ้นเป็น 1650, 2400, 3700, 4300 และ 4950 มล./วัน ในวันที่ 2,3,4,5 และ 6 ตามลำดับ พร้อมกับค่าของระดับคริออาตินในเชื้อมลดจาก 6.1,5.1,4.5, 2.8,2.0 และ 1.6 มก.% ในวันที่ 1,2,4,6,7 และ 14 ตามลำดับ น้ำหนักตัวผู้ป่วยเพิ่มขึ้น 1.5 กิโลกรัม

การตอบสนองต่อวิธีการรักษาด้วยการให้ของเหลว (hydration)

โดยทั่วไปปริมาณเลือดหล่อเลี้ยงได้ที่พร่องในผู้ป่วย โรคไตอักเสบเรื้อรังส่วนใหญ่ เกิดจากปัจจัยหลัก 3 ประการ คือ

- ปริมาณเลือดไหลเวียนพร่อง (reduced effective circulatory blood volume)
- ภาวะการหดรัดตัวของหลอดเลือด เนื่องจากมีการหลั่งสารฤทธิ์หดรัดหลอดเลือด ออกมาก (vasoconstriction) โดยเซลล์บุผิวหลอดเลือด ไม่สามารถสร้างสารฤทธิ์ขยายหลอดเลือดออกมาได้พอเพียง
- ความผิดปกติทางพยาธิสภาพของไต (pathological alteration)

การตอบสนองของผู้ป่วยโรคไตจะเร็วช้าเพียงใด ก็ขึ้นอยู่กับปัจจัยหลักนิดใดที่เป็นสาเหตุให้การทำงานของไตในผู้ป่วยพัฒนา ผู้ป่วยได้ที่สมรถภาพการทำงานของไตพร่องจากภาวะขาดปริมาณเลือดหล่อเลี้ยงอย่างเดียว เช่น ผู้ป่วยไตอักเสบส่วนเซลล์บุท่อไตอย่างเดียวไม่มีพยาธิของไตส่วนโกลเมอรูลสหรือหลอดเลือดการให้ของเหลวเพื่อแก้ไข เพียงอย่างเดียว ก็ควรจะพอเพียง การปรับตัวในการทำงานของไตมักจะดีขึ้นภายในเวลาไม่กี่ชั่วโมงหรือวัน (ดังแสดงในภาพที่ 2, A) ในกรณีที่ความผิดปกติของไตมีกลไกจากสารฤทธิ์หดรัดตัวร่วมด้วย เช่น พากโรคไตอักเสบเรื้อรังทั้งหลายที่มีความผิดปกติดังกล่าวเป็นองค์ประกอบสำคัญ การตอบสนองด้วยการให้ของเหลว (hydration) อย่างเดียว แม้ไม่ได้ผล ต้องให้สารฤทธิ์ขยายหลอดเลือดเพื่อคลายการหดรัดตัวของหลอดเลือดในไตร่วมด้วย การตอบสนองจากปัจจัยเหตุนี้มักใช้เวลาเป็นสัปดาห์ และ เดือน (ภาพ 2, B) สำหรับสาเหตุการทำงานของไตพร่องที่สืบเนื่องจากพยาธิสภาพต่าง ๆ ในไต อาทิ focal segmental glomerulosclerosis, tubulointerstitial fibrosis การตอบสนองต่อการรักษาจะเป็นไปอย่างช้ามากต้องใช้เวลาเป็นเดือนและปี (ภาพ II, C)

	A	B	C
Mechanism	Reduced effective circulatory blood volume	Vasoconstrictors	Pathological alteration
Therapeutic response	<hour-day>	<week-month>	<month - year>

Figure 2. Pathogenetic triggers which determine the response of therapeutic hydration.

Table 1. Initial and post-hydration values of renal functions. Anti GBM = antiglomerular basement membrane, DPGN = diffuse proliferative glomerulonephritis, FENa = fractional excretion of filtered sodium, FE Ca = fractional excretion of filtered calcium, FEPO₄ fractional excretion of filtered phosphate, FE UA = fractional excretion of filtered uric acid, FEMg = fractional excretion of filtered magnesium, FSGS = focal segmental glomerulosclerosis, NS = nephrotic syndrome, RPGN = rapidly progressive glomerulonephritis.

Pt	Dx	Initial				Post-hydration									
		Vol	CCr	FENa	FECa	FEPO ₄	FEMg	Vol	CCr	FENa	FECa	FEPO ₄	FEMg		
ml/min/1.73m ²															
1	FSGS+NS	400	5	0.6	3.3	39.6	15.1	6	2100	110	0.7	0.8	8.7	23	2
2	FSGS+NS	500	47	1	0.3	11	25	5	1300	80	1	0.8	13	25	2.4
3	AntiGBM	1000	5	8.3	8.1	42.7	38	7.6	2400	20	1.3	0.6	15	13	3.0
4	FSGS	720	4.1	11	2.8	72	16.4	30	2900	12	1.9	4.5	76	44.5	18
5	FSGS	1000	1.4	1.4	1.4	12.7	15.1	20	2100	85.6	0.9	0.1	1.2	21	1.7
6	DPGN	500	57.5	1.2	0.6	18	18	4	1420	86	1.5	0.3	7.4	12.7	2
7	FSGS	1000	27.8	4.7	1.7	38.8	14.2	10.9	1200	48.3	1.8	0.5	31.3	23.2	5.8
8	RPGN	450	22	1.2	1	20	18	5.6	2400	86	1.6	0.3	9.1	11.6	4.4
9	FSGS	200	37.2	0.5	0	15	16	5.3	1200	129	0.4	0.1	2.5	10	4.4
10	FSGS	320	10.7	3.7	1.3	48	59	14	900	41	1.8	0	10	29	4.5

ចំណាំ

1. Guyton AG. The kidney on blood pressure control and hypertension. In : Holliday MA, Barratt TM, Vernier RI, eds. *Textbook of Pediatric Nephrology*. Baltimore : Williams and Wilkins, 1987 : 729-37
2. Futrakul P, Futrakul N, Thamaree S. Endothelial dysfunction- a possible link to the progressive injury in severe form of renal disease : therapeutic benefit with vasodilators. Proceedings First JSPS-NRCT Seminar on' Advance in Research on Pharmacologically Active Substances from Natural Sources, 1992. (In press)
3. Futrakul P, Poshyachinda M, Preeyasombati C, Sensirivatana R, Watana D. Renal tubular defect in nephrotic syndrome associated with focal segmental glomerulosclerosis. *Nephron* 1991; 59(4) : 660-1
4. Bouissou F, Barthe PH, Piesragi MTH. Severe idiopathic nephrotic syndrome with tubular dysfunction (report of 9 pediatric cases). *Clin Nephrol* 1980 Sep; 14(3) : 135-41
5. Futrakul P, Kullavanijaya P, Watana D. Tubular functions in glomerulonephropathies in childhood. *Internat. J Pediatr Nephrol* 1981; 2(1) : 17-21
6. Bankir L, Bouby N, Trinh-Trang-Tan M-M : Possible involvement of vasopressin and urine concentrating process in the progression of chronic renal failure. *Kidney Int* 1989; 36 Suppl : S32-S36
7. Shah SV. Role of reactive oxygen metabolites in experimental glomerular disease. *Kidney Int* 1989 May; 35(5) : 1093-116
8. Slatopolsky E, Lopez-Hilker S, Delmez J. The parathyroid-calcitriol axis in health and chronic renal failure. *Kidney Int* 1990; 38 Suppl 29 : S41-S49
9. Salvati P, Ferti C, Ferrario RG, Lamberti E, Duzzi L, Bianchi G, Remuzzi G, Perico N. Role of enhanced glomerular synthesis of thromboxane A2 in progressive kidney disease. *Kidney Int* 1990 Sep; 38(3) : 447-58

อนาคตจุฬาลงกรณ์เวชสาร

กองบรรณาธิการขอขอบพระคุณทุกภาควิชา อาจารย์ในคณะแพทยศาสตร์ทุกท่านที่ให้ความร่วมมือในการจัดทำจุฬาลงกรณ์เวชสาร จนสามารถออกเผยแพร่ได้ทุกเดือน และได้นำตราชูนเท่าเทียมระดับต่างประเทศ ซึ่งทำได้มา 10 ปีแล้ว

หลาย ๆ ท่านส่งเรื่องมาลง หลาย ๆ ท่านยินดีเป็นผู้ทรงคุณวุฒิปรับปรุง แก้ไขบทความต่างๆ ทำให้การดำเนินงานของจุฬาลงกรณ์เวชสารราบรื่นมากลอด จนกระทั่งเมื่อสองปีที่ผ่านมาแล้ว ความร่วมมือต่างๆ ที่เคยได้รับ เริ่มลดลงตามลำดับ เริ่มจากหัวหน้าภาครฯ แต่งตั้งบรรณาธิการประจำฉบับที่ไม่รู้เรื่องการทำวารสาร ไม่รู้เรื่องการทำวิจัย บางท่านไม่เต็มใจทำ หรือบางท่านเป็นนักวิจัยที่ดีมาก แต่กลับไม่สนใจ ไม่รับผิดชอบงาน ที่ได้รับมอบหมาย แต่สนใจจะเอาผลงานวิจัยของตนพิมพ์ในวารสารต่างประเทศเมื่อถึงเวลาของบรรณาธิการ ทวงถามต้นฉบับซึ่งจะลงใน 3 เดือนถัดไป (มีการเตือนตลอดเป็นระยะทุกเดือน) ก็ตอบว่าไม่มีเวลาจะทำให้จน สุดท้ายเมื่อเวลาล่วงเลยมา 6 เดือนท่านก็ยังไม่ส่งต้นฉบับมาให้ ผลของเรื่องนี้ทำให้จุฬาลงกรณ์เวชสารออก ลั่นหลังถึง 6 เดือนขณะที่เขียนบทบรรณาธิการอยู่นี้คือ วันที่ 31 พฤษภาคม 2537 จุฬาลงกรณ์เวชสารฉบับประจำเดือนธันวาคม 2536 เพิ่งจะได้ออก

ในปี 2535 มีอาจารย์หลายท่านที่กรุณานำเรื่องลงพิมพ์ในจุฬาลงกรณ์เวชสารแต่กว่ามีเพียง 37 เรื่อง เท่านั้น ในขณะที่มีอาจารย์คณะแพทยศาสตร์ จุฬาฯ นำเรื่องไปลงในวารสารอื่นทั้งในและต่างประเทศถึง 87 เรื่อง (ต่างประเทศ 62 เรื่อง ในประเทศไทย 25 เรื่อง)

จุฬาลงกรณ์เวชสารฉบับหลัง ๆ เนื้อหาบางลง ๆ จนฉบับสุดท้าย ประจำเดือนพฤษภาคม 2536 (ซึ่งออกเมื่อเดือนพฤษภาคม 2537) มีความหนาเพียง 45 หน้าเท่านั้น

กองบรรณาธิการรู้สึกห้อแท้ต่อสภาพการณ์เช่นนี้เป็นอย่างยิ่ง ในอนาคตคงจะถอยหลังเข้าคลองเป็นแน่ คือจะต้องยุบตัวเองลงออกปีละ 6 เล่ม หรือจะหันไปออกเป็นภาษาไทยล้วน และไม่ต้องควบคุมคุณภาพกันอีกแล้ว

อนาคตจุฬาลงกรณ์เวชสาร ซึ่งเป็นสิ่งเชิดหน้าชูตาของคณะแพทยศาสตร์ จุฬาฯ อยู่ในกำมือของ อาจารย์ทุกท่าน กองบรรณาธิการกำลังค่อย และหวังจะได้รับความร่วมมือเหมือนดังเช่นในอดีต